

מחברת בחינה

1 |||

לאחר סיום כתיבת הבדיקה יש למסור את המחברת למשות ולוузב בשקט את חדר הבדיקה.
כל חומר עוזר שאינו מותר בשימוש, יש למסור למשות לפני תחילת הבדיקה.
של משרד החינוך. כמו כן **אין להכניס לחדר הבדיקה טלפונים או מחשבים ניידים**. שימוש בחומר עוזר שאינו מותר יוביל לפסילת הבדיקה.
אין להכניס לחדר הבדיקה חומר עוזר — ספרים, מחברות, רשימות — חוץ מ"חומר עוזר מותר בשימוש" המפורט בגוף השאלה או בהוראות מוקדמות בעל פה.

יש להקפיד על טוהר הבדיקות !

הויראות לבחינה

- יש לוודא כי במדבקות הנבחן שקיבלת מודפסים הפרטים האישיים שלך. .1
אם לא קיבלת מדבקה, יש למלא בכתב יד את הפרטים במקום המיועד למדבקת הנבחן. .2
אסור לכתוב בשולי המחברת (החולק המקורי) משום שחקל זה לא ייסרק. .3
לטיווטה ישמשו אקר ורक דפי מחברת הבדיקה שייעדו לכך. .4
אין לתלוש או להוציא דפים. מחברת שתוגש לא שלמה תעורר חשד לא-קיים טוהר הבדיקות. .5
אין לכתוב שם בתוך המחברת, משום שהבדיקה נבדקת בעילום שם. .6
איי להוציא או לשנות שם ברט במדבקות. כדי למנוע עיכוב בזיהוי המחברת וברישום האזינוים. .7

במאלה!



* הוראות בשפה הערבית מעבר לדג' *
* التعليمات باللغة العربية على ظهر الصفحة *

يجب الإشارة في المرريع אם ניתן שאלון נוסח יש לסמן במשבצת

גראסה א'



دفتر امتحان

تحية للممتحنين وللممتحنات !

الرجاء قراءة التعليمات في هذه الصفحة والعمل وفقاً لها بدقة. عدم تنفيذ التعليمات قد يؤدي إلى عوائق مختلفة وحتى إلى إلغاء الامتحان. أعد الامتحان لفحص تحصيلاتك الشخصية، لذلك يجب العمل بشكل ذاتي فقط. أثناء الامتحان، لا يُسمح طلب المساعدة من الغير ويُمنع إعطاء أوأخذ مواد مكتوبة أو شفهية.

لا يُسمح إدخال مواد مساعدة - كتب، دفاتر، قوائم - إلى غرفة الامتحان، باستثناء "مواد مساعدة يُسمح استعمالها" المفصلة في نموذج الامتحان أو في تعليمات مسبقة من الوزارة. كما لا يُسمح إدخال هواتف أو حواسيب محمولة إلى غرفة الامتحان. استعمال مواد مساعدة غير مسموح بها يؤدي إلى إلغاء الامتحان.

يجب تسليم كل مادة مساعدة لا يُسمح استعمالها للمرأب قبل بدء الامتحان.

بعد الانتهاء من كتابة الامتحان، يجب تسليم الدفتر للمرأب، وغادر غرفة الامتحان بهدوء.

يجب التّقيّد بنزاهة الامتحانات !

تعليمات للامتحان

1. يجب التأكيد بأن تفاصيلك الشخصية مطبوعة على ملصقات الممتحن التي حصلت عليها، وبأن تفاصيل نموذج الامتحان المعد لك مطبوعة على ملصقات نموذج الامتحان التي حصلت عليها.
2. في حال عدم حصولك على ملصقة، يجب ملء التفاصيل في المكان المعد لملصقة الممتحن، بخط يد.
3. لا يُسمح الكتابة في هواش الدفتر (في المنطقة المخططة)، لأنّه لن يتم مسح ضوئي لهذه المنطقة.
4. للمسؤولة تستعمل أوراق دفتر الامتحان المعدة لذلك فقط.
5. يُمنع نزع أو إضافة أوراق. الدفتر الذي يسلم ناقصاً يثير الشك بعدم الالتزام بنزاهة الامتحانات.
6. لا يُسمح كتابة الاسم داخل الدفتر، لأنّ الامتحان يُفحص بدون ذكر اسم.
7. لا يُسمح إضافة أو تغيير أيّة تفاصيل في الملصقات، وذلك لمنع عوائق في تشخيص الدفتر وفي تسجيل العلامات.

ننتمي لكم النّجاح!

בגורות
קייז תשע"ח, ח' 2018
016382
סוג הבדיקה:
מועד הבדיקה:
מספר השאלה:

אנגלית

שאלון ג' (MODULE C) גרסה א'

הוראות לנבחן

א. משך הבדיקה: שעה וחצי

ב. מבנה השאלה ומספר הערות: בשאלון זה שני פרקים.

פרק ראשון — הבנת הנקרה	—	70 נקודות
פרק שני — ממשמת כתיבה	—	30 נקודות
	סה"כ —	100 נקודות

ג. חומר עזר מותר בשימוש: אחד המילוניים או אחת המילוניות מן הרשימה שבאתר הפיקוח על הוראת האנגלית ובאתר של אגף הבדיקות משרד החינוך.

נבחן "עליה חדש" רשאי להשתמש גם במלון דוד-לשוני: אנגלי-שפה אמו / שפת אמו-אנגלאי.
השימוש במלון אחר טוען אישור של הפיקוח על הוראת האנגלית.

ד. הוראות מיוחדות:

- (1) עליך לכתוב את כל תשובותיך בגוף השאלה (במקומות המיעדים לכך).
- (2) כתוב את כל תשובותיך באנגלית ובעט בלבד.
- (3) בתום הבדיקה החזור את השאלה למשגיח.

ההנחיות בשאלון זה מנוסחות בלשון זכר ומכוונות לנבחנות לנבחנים כאחד.

בהצלחה!



אנגלית, קיז תשע"ח, מס' 016382, גרסה א'

PART I: ACCESS TO INFORMATION FROM WRITTEN TEXTS (70 points)

الفصل الأول: فهم المقتروء (70 درجة)

اقرأ القطعة التي أمامك، وأجب عن الأسئلة 9-1.

פרק ראשון: הבנת הנקרא (70 נקודות)

קרא את הקטע שלפניך, וענה על השאלות 9-1.

Read the article below and then answer questions 1-9.

LEARNING A NEW LANGUAGE

I As young children, we learn our first language easily. But, as we grow up, we slowly begin to lose our natural ability to learn a language. However, in a recent study, researchers in China found that adults may learn a language more easily if they are doing some kind of physical exercise while they are studying.

5 II The researchers worked with 40 adults who were studying English. They divided them into two groups. One group continued to study while they were sitting in regular classes as they had always done. The researchers added physical exercise to the lessons of the second group. These students began riding exercise bikes 20 minutes before each lesson and continued riding until the end of the lesson.

10 III Both groups participated in eight lessons of 45 minutes each for two months. They were tested after each lesson. The study showed that the students who rode bikes during the lesson did better on the tests than those who sat in the classroom without exercising. They remembered more new words than the students who didn't ride bikes. They also remembered the new words for a longer time than the other students.

15 IV The researchers said that some of the findings were unexpected. First of all, the students who rode the bikes reported that they were able to focus better than during regular lessons. They also said that they were able to enjoy the lessons more.

V "Our conclusion is that doing physical exercise while studying a new language improves a person's ability to learn it," says Dr. Li Wang, one of the researchers. "We know, of course, that it is 20 not practical for language schools to buy many bicycles. They don't have the money or the place for them. We are just saying that teaching a language should include some kind of physical exercise."

VI Other Chinese researchers disagree with these conclusions. Their studies show that too much movement in the class disturbs both the students and the teachers. These researchers doubt there is a connection between learning a language and exercise. However, even if there is a connection, there 25 are still many questions that need to be answered. For example: Is exercise most helpful before, during or after lessons? Also, how much and what type of exercise is best?

أنجليزية، كيز تشع"ח, מס' 016382, גרסה א'

أجب بالإنجليزية عن الأسئلة 1-9، حسب القطعة.
في الأسئلة 1 و 3 و 4 و 6، ضع دائرة
حول رقم الإجابة الصحيحة.
في الأسئلة الباقية، أجب حسب التعليمات.
(70 درجة)

ענה בإنجليزية על השאלות 1-9, על פי הקטע.
בשאלות 1, 3, 4 ו-6, הקף את המספר
של התשובה הנכונה.
בשאר השאלות ענה לפי ההוראות.
(70 נקודות)

Answer questions 1-9 in English according to the article. In questions 1, 3, 4 and 6, circle the number of the correct answer. In the other questions, follow the instructions.

1. In paragraph I, we learn (-).
 - i) how children learn a second language
 - ii) why adults like to do physical exercise
 - iii) what may help us learn a new language
 - iv) what researchers discovered about children
 (7 points)

2. According to paragraph I, how do we change when we become adults?
ANSWER:
(7 points)

3. According to paragraph II, (-).
 - i) 40 researchers took part in the study
 - ii) only one group studied English
 - iii) the students were learning how to ride bikes
 - iv) the students in the study were adults
 (7 points)

4. In paragraph II, we learn that the group that rode bikes (-).
 - i) had longer lessons than the other group
 - ii) had studied English for many years
 - iii) rode their bikes before and during the lessons
 - iv) liked to exercise more than the other group
 (7 points)



אנגלית, קיז תשע"ח, מס' 016382, גרסה א'

5. How did the researchers find out how much the students learned? (paragraph III)

ANSWER:

(7 points)

6. The results of Dr. Li Wang's study showed that (-). (paragraph III)

- i) the group that exercised knew more new words than the other group
- ii) the group that didn't exercise remembered more words for a longer time
- iii) both groups remembered the same number of words at the end
- iv) the group that exercised forgot the new words after each lesson

(7 points)

7. What surprised the researchers? Give ONE answer. (paragraph IV)

ANSWER:

.....
(7 points)

8. PUT A ✓ BY THE TWO CORRECT ANSWERS. (paragraph V)

Dr. Li Wang believes that (-).

- i) adults learn languages better in regular classes
- ii) students have to buy exercise bikes
- iii) exercise during a language class is helpful
- iv) adults should exercise more
- v) students enjoy studying many languages
- vi) language schools can't buy many bikes

(2×7=14 points)

9. According to studies of other researchers, what were teachers unhappy about? (paragraph VI)

ANSWER:

.....
(7 points)

أنجليزي، كيز تشع”ص، مس' 016382، جرسه آ'

PART II: WRITTEN PRESENTATION (30 points)

الفصل الثاني: مهمة كتابية (30 درجة)

اقرأ التوجيهات التي أمامك، واتكتب وفقاً لها
موضوعاً إنشائياً يحوي 70-90 كلمة.

פרק שני: משימת כתיבה (30 נקודות)

קרא את ההוראות שלפניך, וכתוב על פיין
חברור ובו 70-90 מילים.

10. Write a description according to the instructions below. Write 70-90 words.

Describe volunteer work you have done. Explain how you felt about it.

Use this page and the next (nos. 7-8) for writing a rough draft.

לא ת签ب في هذه المنطقة



אנגלית, קיז תשע"ח, מס' 2016382, גרסה א'



אנגלית, קיז תשע"ח, מס' 016382, גרסה א'

Write your final version here.

באלחנן

**זכות היוצרים שומרה למדינת ישראל
אין להעתיק או לפרסם אלא ברשות משרד החינוך**





**mdbkt mshgih
mlchqta mrqab**

"**אתך בכל מקום, גם בברגות.
בהצלחה, מועצת התלמידים והנוער הארצית"**
"معك في كل مكان، وفي البحروت أيضًا.
بالنجاح، مجلس الطلاب والشباب القطري"